

TRĂCĂRAA ROȘIE

Organ al comitetelor orașene și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașene și raional Arad, anul XVII nr. 4957 | 4 pag. 20 bani | Miercuri, 27 Iulie 1960

Colaborarea între schimburi factor esențial în buna întreținere a utilajului

Întreținerea și folosirea rațională a utilajului constituie în orice întreprindere una din problemele de bază care condiționează deopotrivă cantitatea și calitatea producției. Convinși de acest lucru, oamenii muncii au fost autorii a numeroase inițiative care au egaldat simțul de răspundere față de folosirea cât mai productivă a fiecărei mașini, a utilajelor și sculelor. Insufletea cu care colectivele întreprinderilor ardene s-au alăturat lăutărilor metalurgicilor de la uzinele I. C. Frimu-Sinaia — „cu mașinile noastre putem produce mai mult!” — pornită în urmă cu cufiva ani, a dezvoltat rezerve nebanabile, fără ca actualitatea și importanța ei să fie azi cu ceva mai mică.

Directivile celui de-al III-lea Congres al partidului nostru subliniază că o însemnată parte din creșterea volumului producției industriale — care în anul 1965 va fi de aproximativ 2,1 ori mai de decât în 1959 — trebuie obținută pe calea mai bune folosiri a mașinilor și a suprafețelor de producție existente. În felul acesta pe întreaga industrie se obține o producție suplimentară, fără să se cheltuiască cu investițiile.

Recenta hotărâre a CC al PMR și a Consiliului de Miniștri cu privire la perfecționarea tehnică, prevede de asemenea numeroase căi, printre care în primul rând și fluxul de producție mai rațională, folosirea dispozitivelor care să ducă la creșterea productivității utilajului existent, stimularea inovațiilor și generalizarea acestor propuneri care îmbunătățesc caracteristicile tehnice ale mașinilor. Pe linia aceasta a perfecționării utilajului, în scopul măririi randamentului său, întreprinderile industriale ardene au înscris rezultate din cele mai bune. Creșterea volumului producției la uzinele „Gh. Dimitrov” cu 508 la sută în acest an, față de anul 1959 sau creșterea productivității muncii cu 532 la sută în 1959, față de 1950, la uzinele „Iosif Bangheț” se datorează în mare parte unor măsuri de acest fel. Dar o analiză serioasă a felului cum sînt întreținute și utilizate mașinile și agregatele, lucru pe care e dator să-l facă fiecare conducător de întreprindere, ca și șefii principalilor sectoare de producție din uzine și fabrici, ar dezvălui încă numeroase posibilități de îmbunătățire atât în domeniul organizării cât și al măsurilor tehnice de perfecționare.

In cele ce urmează ne-am propus să ridicăm o problemă din domeniul organizării și controlului, legată de problema întreținerii utilajului. E vorba de relațiile ce se stabilesc între cele două sau trei schimburi de producție în întreținerea și folosirea rațională a mașinilor.

Practica a numeroși maștrii și șefi de sectoare dovedește că această problemă este de cea mai mare importanță, formînd mereu obiectul discuțiilor în cadrul consfăturilor de producție ca și a multor adunări de partid ori sindicale cu caracter de producție. La uzinele „30 Decembrie”, de pildă, maștrii acordă o deosebită importanță utilajului și nu o dată vin în mod voluntar în timpul lor liber să pună la punct unele mașini pentru a nu le scoate din lucru în timpul producției. În filatură, bunăoară, șeful de atelier Iosif Mihail se ocupă cu mult simț de răspundere de problema întreținerii ringurilor, controlează respectarea graficelor de întreținere, și trage la răspundere pe ajutorii de maștrii și mașiniste care nu-și fac datoria. Dar și aici problema colaborării între schimburi nu e destul de serioasă urmărită. De aceea se întâmplă încă destule opriri din cauza că unul mașinist ca Maria Săbău sau Nicolae Mihai lasă cele trei părți de ring, la care lucrează, murdare și numeroase fuscă înăcrite, astfel încît schimburi următorii trebuie să plardă timp prețios până să aduce mașina în stare de bună funcționare. Asemenea cazuri se discută în consfăturile de producție ale schimburilor respective, dar lucrul acesta nu e suficient. Ele ar trebui pusă cu toată seriozitatea în dezbaterile consfăturilor de secții și celor în cauză să li se arate că de neîndeplinirea acestor atribuții a lor față de muncitorii cărora le „predau” mașina. În cazuri cînd aceste discuții se dovedesc ineficace, sînt absolut necesare luarea altor măsuri.

Lucrul cel mai bun însă ar putea să-l facă grupurile sindicale prin inițierea întrecerilor între cei trei schimburi care lucrează în schimb la aceeași mașină și să popularizeze pe toate căile muncitorii ca mașinista Silvia Popa, care se ajută totdeauna cu comunistă Eaterina Ilgea, din schimbul C. În timp ce una din ele pune firele, cealaltă curăță mașina și muncitorii nu s-a în-

(Continuare în pag. II-a)

O nouă dovadă a grijii cu care ne înconjoară partidul

Au trecut doar câteva săptămîni de la cel de-al III-lea Congres al PMR și lată că Directivile prevăzute au și început să se traducă în viață. După hotărîrea CC al PMR și a Consiliului de Miniștri al RPR cu privire la pregătirea și promovarea cadrelor tehnice, economice și de cercetare științifică, salarizării lor, oamenii muncii din țara noastră au primit cu bucurie vestea cu privire la reducerea prețurilor de vânzare la unele bunuri de consum. Aceasta este o nouă dovadă a grijii pe care partidul și guvernul nostru o acordă creșterii continue a nivelului de trai al maselor de oameni ai muncii. Alături de oamenii muncii din întreprinderi și de pe ogoare, noi, cadrele didactice ne bucurăm din inimă de grija cu care ne înconjoară partidul. În hotărîrea se prevede și gratuitatea manualelor școlare pentru toți elevii claselor I-VII. Acest lucru constituie un prețios ajutor nu numai pentru părinți și elevi ci și pentru învățători, ei putînd să-și desfășoare în cele mai bune condiții procesul de instruire și educare.

Ne dăm seama că noua reducere de prețuri a fost posibilă datorită rezultatelor obținute în creșterea producției industriale și agricole, sporirii productivității muncii și reducerii prețurilor de cost.

PAVEL GALEA, directorul Școlii de 7 ani nr. 3, Arad

Muncitorii își sporesc angajamentele

Adunați pe grupe și brigăzi de producție, în secția filajă a uzinelor „Gh. Dimitrov”, peste 300 de muncitori, ingineri și tehnicieni au participat la discutarea recentei Hotărâri a CC al P.M.R. și a Consiliului de Miniștri cu privire la reducerea prețurilor unor produse de larg consum. În discuțiile purtate, muncitorii și-au manifestat cu multă căldură dragostea și atașamentul față de partid. Totodată ei s-au

Cu deosebită însuflețire, oamenii muncii salută noua hotărîre a partidului și guvernului



O mare aliuță de cumpărători cunoaște în aceste zile și magazinul „Cadouri” al OCL „Produse Industriale”. Iată-l în clișeu pe noul cumpărător alegîndu-și ceasuri, cărora le-au fost reduse prețurile.

Sîntem recunoscători partidului

Recenta Hotărâre a Comitetului Central al PMR și a Consiliului de Miniștri al R.P.R., cu privire la reducerea prețurilor de vânzare cu amănuntul la unele bunuri de larg consum, umplu de bucurie inimile tuturor muncitorilor din întreprinderea noastră și dovedește încă o dată grija neîmbrătată ce o are partidul și guvernul nostru pentru ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc.

Colectivul nostru este mîndru că la această măsură de operă de ridicare a nivelului de trai al poporului și-a adus contribuția sa. Căci, așa cum arată hotărîrea, la reducerea de prețuri a contribuit creșterea producției in-

dustriale și agricole, sporirea productivității muncii și reducerea prețurilor de cost, obținerea de economii peste cele planificate, realizarea și depășirea planului de stat în perioada primului semestru al acestui an. Colectivul nostru a contribuit la toate acestea dînd statului de la începutul anului și plan în prezent economii peste plan în valoare de peste 2.700.000 lei.

Ne vom strădui ca și de acum înainte să muncim cu și mai mare străduință pentru a traduce în viață hotărîrile celui de al III-lea Congres al PMR și vom lupta să obținem cât mai frumoase rezultate pentru a construi cît mai devreme socialismul în scumpa noastră patrie — Republica Populară Romînă.

SIMION DIHEL, turnător mîncan „Bernath Andrei”

Bucurie, discuții, planuri

Recenta hotărîre a partidului și guvernului, a constituit zădărnicește obiectul principal al discuțiilor muncitorilor de la fabrica „Tricolor roșu”. Muncitorii de aici au primit cu multă bucurie noua hotărîre — una din numeroasele măsuri prevăzute în Directivile celui de-al III-lea Congres al partidului cu privire la creșterea nivelului de trai al oamenilor muncii.

În prima zi, în pauza de prînz discuțiile au fost din cele mai vii. În jurul discuțiilor muncitorii ascultau cu multă atenție, lista bunurilor de larg consum ale căror prețuri au fost reduse. Din discuțiile muncitorilor desprindeam planurile nobile cumpărăturilor pe care intenționează să le facă. Bucuria și recunoștința manifestată față de partid și guvern erau asomănătoare aplit la brigadiera Dolna Simeria, la croitoreasa Maria Hersc și la toți muncitorii fabricii noastre.

MARIA FILO, coresp.

Angajamente

Ieri dimineață, în cadrul unei adunări, muncitorii din secția atelierelor de la întreprinderea „7 Noiembrie” au discutat cu multă însuflețire despre recenta hotărîre a CC al PMR și a Consiliului de Miniștri referitor la reducerea prețurilor unor produse de larg consum, care contribuie la ridicarea nivelului de trai al oamenilor muncii. Mulți dintre ei, cum ar fi, de pildă, Ioan Rusu, Ștefan Szabo și alții s-au angajat să lupte cu toate forțele lor pentru traducerea în viață a hotărîrilor partidului și să realizeze cît mai multe economii în producție.

Indemn spre noi succese

Schimbul A de la atelierul de catifea al uzinelor „30 Decembrie” se menține frunțos încă de la începutul anului. Pe zi ce trece, muncitorii de aici obțin rezultate tot mai mari. Ei sînt hotărîți să-și realizeze angajamentul luat pe întregul an în cinstea Congresului partidului, înainte de termen. Apariția noului fabricii a partidului și guvernului cu privire la reducerea prețurilor de vânzare cu amănuntul la unele bunuri de consum, a fost împlinită cu mult entuziasm. Acest eveniment constituie un mare succes, satisfacție, și mai ales un indemn spre noi succese. Ca peste tot, așa s-au petrecut lucrurile și în acest atelier.

Muncitorii care s-au prezentat la lucru în schimbul din noaptea de luni spre marți, din primele ore, au început să lucreze cu înălțare. În această noaptea, planul de tăiat catifea a fost depășit cu 150 metri. Și de această dată comunistii au fost în frunte. S-au evidențiat tov. Barbara Duca, Otília Szabaday, Ioan Igrer, membri de partid, tîmista Ana Puchert și alții.

Ieri dimineață, după terminarea schimbului de noapte, cîteva zeci de muncitori s-au adunat în jurul agitatorului I. Radu și au discutat despre noua hotărîre a partidului. Nu s-a vorbit mult. În cuvinte puține, exprimate din inimă, oamenii au mulțumit partidului și guvernului pentru noua măsură care duce la creșterea nivelului lor de viață și și-au manifestat dorința de a nu-și precupeți eforturile pentru a da viață hotărîrilor Congresului partidului. Acolo, pe loc, muncitorii au hotărît să trîmbie și scrierile Comitetului orașeneț de partid, prin care și-au arătat recunoștința față de partid, învința de a obține noi succese în producție.

Tînăra candidată de partid Irina Malor de la uzinele „30 Decembrie”, este frunțușă în producție, depășindu-și lunar norma în medie cu 20 la sută. În același timp, este și inovatoare, propunerile ei apîcîndu-se cu succes în producție.

În clișeu: tovarășa Malor lîngă mașina de tăiat catifea la care lucrează.



FILE DE ACTUALITATE

Se extinde rețeaua electrică

În anul acesta, Uzina electrică continuă electrificarea străzilor din cartierul mării-năse ale orașului nostru. Bunăoară, pe strada Petroniu, Aron Pumnul, Goriei, Sepilmu și altele din cartierul Bujac s-au și efectuat unele lucrări în acest scop: s-au fixat stâlpii din beton prefabricat și s-a instalat rețeaua de sîrmă.

Se tipăresc nalle manuale

★ Pentru noul an școlar se editează 370 titluri în limba romînă și în limbile minorităților naționale, cu un tiraj de circa 14.500.000 exemplare. ★ Aproximativ 2.500.000 manuale vor avea copertă cartonată. ★ Pentru prima dată în țara noastră se vor confecționa cărți școlare cu copertă din masă plastică. ★ Geografia R.P.R., pentru clasa a VII-a, Geografia pentru clasa a IX-a, Anatomia pentru clasa a X-a, manualul de Istorie pentru clasa a X-a vor apare cu planșe în culori. ★ ÎN MEDIU, DOUA MILIOANE ȘI JUMĂTATE DE COPII, LEVI AI CLASELOR I-VII, VOR PRIMI ANUAL GRATUIT CARTILE ȘCOLARE CE LE SINT NECESARE.

Expoziție sportivă

În holul Palatului cultural din localitate a avut loc luni deschiderea unei expoziții sportive organizată de UCFS Arad. Expoziția cuprinde aspecte ilustrînd dezvoltarea sportului ardăean în anii puterii populare, cupe, plachete, fanioane, cîștigate de diferite asociații sportive, precum și aspecte din activitatea AVSAP.

Cînd vor termina treieriișul?

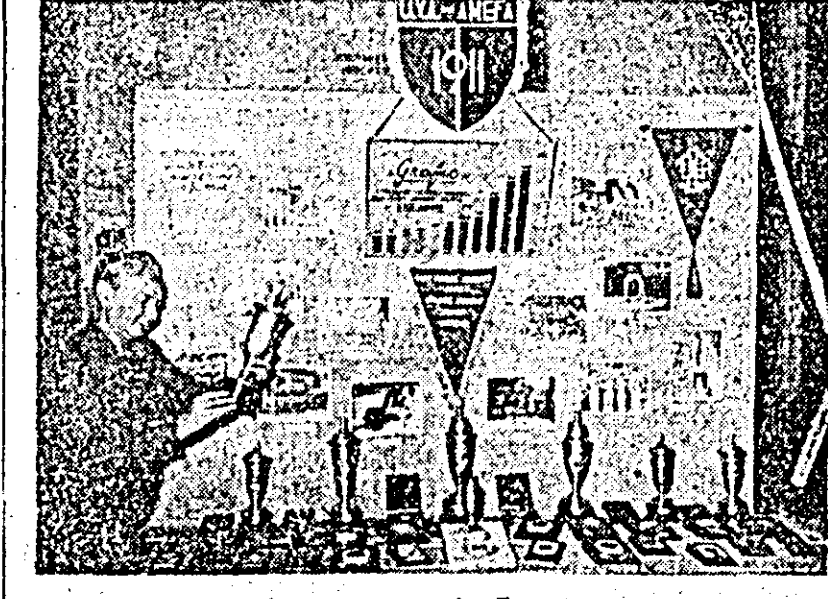
Aplicînd regulile agrotehnice, colectiviiștii din comuna Curtici au obținut și în acest an, de pe suprafețele treierate pînă acum, între 1.800—2.000 kg grîu și 2.500 kg orz de pe fiecare hectar.

Dacă colectiviiștii din Curtici au depus eforturi pentru obținerea unor producții sporite la hectar, nu același lucru se poate spune despre munca depusă în scopul terminării la timp a campaniei de vară. Astfel, pînă la sfîșitul săptămînii trecute, cu 11 batoze și 12 combine, la gospodăria colectivă Curtici s-a treierat recolta de pe numai 852 ha din 2.144 ha cultivate cu grîu. Din aceeași suprafață totală, doar 1.237 ha au fost transportate la aril. După numărul mare al mijloacelor de transport și al mașinilor de treierat, situația existentă în campanie la Curtici nu este justificată. Batozele continuă și acum să înceapă lucrul mai tîrziu dimineața și să-l întreprind sear timpuriu.

Alii la batoze cît și la atelele de transport se fac simțite și acum brațele de muncă. De această stare de lucruri se face vinovată și conducerea gospodăriei, fiindcă nu a luat măsuri ca forțele de muncă să fie cît mai rațional folosite. Nu s-a făcut totul ca fiecare colectiviișt să se simtă direct interesat în terminarea treieriișului la timp, evitîndu-se pierderea unor cantități însemnate de cereale. Or, există încă situații, cum este, bunăoară, cazul lui Ion Moț de pe str. Cloșca nr. 97 care nu are nici o zi-muncă efectuată în lumile iunie și iulie, iar Gheorghe Crișan în ultimele cinci zile și s-a

prezentat la muncă. Alții, ca Ion Ciupuligă din brigada a IV-a, deși vin la lucru, lucrează doar de mintuală. Iată deci o situație care arată necesitatea unei temeinice munci de mobilizare a tuturor colectiviiștilor la lucru.

Ținînd seamă de rămineri în urmă a campaniei de treierăș din Curtici, conducerea gospodăriei și organizația de partid vor trebui să ia toate măsurile pentru a asigura echipe complete la batozele de treierat, să organizeze întreceri cu angajamente concrete între batoze. Toți colectiviiștii vor trebui să-și înzecească eforturile pentru a termina în timpul cel mai scurt treieriișul, aceasta fiind în însăși interesul lor.



ÎN CLIȘEU: un aspect de la Expoziția sportivă.

Colaborarea între schimburi — factor esențial în buna întreținere a utilajului

(Urmare din pag. 1-a)

Simpat ca schimbul A să abia de reclamat nici cel mai mic neajuns. La fel de bine muncește și comunista Elena Arba, care — după terminarea schimbului — își păreștete mașina numai după ce aceasta e ca oglinda. Dar meritul ei va fi mult mai mare, atunci când va sta de vorbă cu cele două muncitoare care o schimbă la rând și le va convinge să facă și ele acest lucru, căci schimbul B îl lasă întotdeauna mașina murdară, din care cauză pierd timp ambele mașiniste. Opreți și mai multe sînt în țesătoria uzinelor. 30 Decembrie și o bună colaborare între schimburi ar avea, fără îndoială, rezultate bune și aici.

În secția de freze a uzinelor „Iosif Rangheț”, deși în general utilajul e bine întreținut și iese bine mașinile grele ca freze, raboteze, mașini de rectificat, sau găurit sînt tot timpul în atenția mașinistilor, mai există totuși cazuri de defectuoasă întreținere. Și toate se dovedesc a fi din cauză că nu se organizează de către conducerea secției o colaborare amănunțită, care să prevadă exact ce are de făcut fiecare schimb la lășarea lucrului. Din această cauză unii mai superficiali ca frezorul Iosif Băra sau găuritorul Ioan Tumele își permit, nu odată, să lase totuși în seama schimbului lor, „Uit-ă” și-și curățeze freza și Ioan György. Și de câte ori el sau Tumele „uită” să facă acest lucru, Iosif Barot, ori Ioan Nagă, oamenii pe care-l doare să lase și el mașina în distrugere, se apucă și fac el totul. Asemenea cazuri n-ar trebui admise. Comunismul să nu se mulțumească numai în a-și întreține el mașina în mod exemplar ci să impune această atitudine întregului lor colectiv. În grupele sindicale să urmărească întreținerea utilajului de către schimburi populare și să critice sub toate formele de care dispun, pe cel în cauză. Aspecte mai frecvente de neocolaborare în problema întreținerii utilajului se găsește la întreprinderea nr. 7 utilaj, unde nu odată se pot vedea trolii, betoniere, și alt utilaj greu, aruncat de colo,

colo, înecat de beton, un schimb lăsându-l pe seama altuia, fără ca tovarășii din conducerea întreprinderii să privească cu prea multă seriozitate această problemă. Căzuri dese de neocolaborare în folosirea mașinilor au fost cu câteva luni în urmă și la fabrica „Tricolor roșu”. Între mașinistii și ajutorii de mașinist. Dar organizația de bază a pus capăt acestor situații, analizând acest aspect de muncă, trăgînd la răspundere pe cei vinovați, dar mai ales încercînd în urmărirea acestor probleme unor comunisti care au dovedit că utilajul din fabrică pentru el e la fel de prețios ca bunurile lor personale.

Adevărate exemple de colaborare în întreținerea mașinilor găsim în Depoul de locomotive din orașul nostru. Problema aceasta e în permanență urmărită de către organizația de bază. Mecanicii și fochiștii frunțiși ca Anton Pavica, Ioan Ardelean, Constantin Arămie, Ioan Neagu, Iosif Băra, Gheorghe Gînduleț, Francisc Șanta, Aurel Măzărșoi și mulți alții nu se mișcă din depou pînă cînd nu și predau locomotiva în perfectă stare.

În acțiunea de utilizare din plin a capacității de producție existente, trebuie larg stimulată inițiativa muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor, spiritul lor gospodăresc.

Organizațiile sindicale trebuie să vegheze ca orice propunere, orice inițiativă luată în întrecere, menită să ducă la mai bună folosire a mașinilor să fie temeinic studiată și să propună conducătorilor de întreprindere să creze toate condițiile pentru aplicarea lor în viață. Sub conducerea organizațiilor de partid, comitetele de întreprindere au datoria să orienteze activitatea colectivelor pentru descoperirea rezervelor interne spre găsirea posibilităților care există în fiecare secție ori atelier, de a folosi mai judicios capacitățile de producție. În vederea înlăturării produselor.

Recomandări din programul de RADIO

Miercuri, 27 Iulie 1960
PROGRAMUL I
9.30 Vreau să știu (reluare).
9.50 Muzică ușoară. 10.40 Din repertoriul orchestrei populare „Doina Oitenei” din Craiova.
11.00 Buletin de știri. 11.03 Sutele corale românești. 11.30 Muzică ușoară de compozitori polonezi. 12.00 Pagina din noua literatură chineză. 13.00 Buletin de știri. 13.05 Muzică populară românească. 14.00 „Luptăm pentru pace” emisiune de cîntec. 14.20 Sulta „Pășerile” de Respighi. 14.41 Muzică din opera „Nunta la Malinova” de Alexandrov. 16.15 Vorbește Moscova. 16.45 Muzică ușoară. 17.30 În slujba patriei. 18.30 Loc nou — reportaj. 18.40 Molodii populare românești interpretate la vioară de Nețu Stan. 19.00 Buletin de știri. 19.05 Itinerariu vechi și noi: „Valea Trotușului” (reluare). 20.00 Radio Jurnal. 20.20 Noaptea bună, copii, „Crăciuna abnelor” de Frații Grimm. 20.30 Lucrări muzicale scrise în cinstea celui de-al III-lea Congres al P.M.R. 22.00 Radio Jurnal, buletin meteorologic și sport. 23.00 Muzică simfonică. 23.52—23.55 Buletin de știri.

PROGRAMUL II
14.00 Buletin de știri. 14.07 Muzică ușoară. 14.30 Cîntecul și jocurile populare românești și ale minorităților naționale. 15.00 Lucrări de tineri compozitori romini. 15.30 „Cînt pentru tine”, muzică ușoară. 16.00 Radio Jurnal și buletin meteorologic. 16.15 Din cîntecul de luptă pentru libertate ale popoarelor. 16.30 „Viață nouă, cîntec nou”, program de cîntec popular românesc. 16.50 Curs de limba rusă. 17.20 Folclorul. 17.30 Statul medicului: tratamentul negrilor. 17.50 Răspundem ascultătorilor. 18.00 Buletin de știri. 18.05 Prileta noastră cartea „Omni din lună” (Mikhuo Maklal) de Ioana Petrescu. 18.40 Cîntecul săptămînilor: „Mi-e partidul ca un frate de George Băzavan — versuri populare din Folclorul nou. 19.00 Program muzical pentru frunțișii în producție din industrie și agricultură. 20.30 „Cîntare Romîniei socialiste” emisiune de versuri. 20.45 „Bucurie în colectivă” — emisiune de cîntec. 21.20 Concert de muzică ușoară. 22.00 Din cîntecul și dansurile popularelor.

Cartierul Aradul Nou poate fi mai bine îngrijit

Pe zi ce trece orașul nostru, capătă sub mîna harnicilor locuitorilor o înfățișare tot mai frumoasă. Apariția străzilor de flori de-a lungul străzilor, amenajarea zonelor verzi etc., arată că arădenii, în frunte cu deputații, cu comitetele de străzi, participă cu drag la acțiunile voluntare de curățenie și îngrijire a străzilor și cartierelor, la înfrumusețarea lor. Această strădanie se vede și la cetățenii ce locuiesc în cartierul Aradul Nou. Comisia de femei din Mureș-Subcetate cu sprijinul femeilor și al altor cetățeni din cartier a terminat recent de amenajat un păruțel de toată frumusețea pe malul Mureșului. Flori, bănci, priveliște frumoasă spre oraș, tot ce trebuie pentru ca după muncă să gusti câteva ore plăcute de odihnă. Apoi, cum trec podul peste Mureș de o parte și de alta a bulevardului Karl Marx te întâmpină scuarul cu ronduri de flori, spații de gazon ce îți îndulcesc ochii. Cu ajutorul statului popular al orașului care a pus la dispoziție autocamioanele a fost adus pămînt, iar cetățenii au amănajat restul, inclusiv sădirea florilor, semănatul ierburilor etc. Ba, mai mult, colectivul școlii profesionale „Gh. Doja” a împrejmuțat scuarul din fața sediului lor cu un frumos garduleț, iar florile le udă cu regularitate. Multă grijă pentru rondurile de flori din fața in-

treprinderii o are și colectivul fabricii de bere, precum și mulți locatari din clădirile de pe bulevard.

„Ecat, — și aici vom să ne oprim puțin, — că această grijă pentru înfrumusețarea acestei artere centrale a Aradului Nou, — bulevardul Karl Marx — cit și a întregului cartier nu o manifestă toate colectivele întreprinderilor și instituțiilor din acest cartier. Florile de pe rondurile din fața cinematografului „Progresul” s-au vînturat căci pe tovarășii de aici nu-i doare linca văzîndu-le aproape pierite, ca să le mai stropescă și ei din cînd în cînd. Așa stau lucrurile și cu rondurile de flori și gazonul din fața clubului sportiv „Motorul” — centrului mecanic și din fața clădirilor multor cetățeni. De ce oare această toți nu pot urma exemplul demn al colectivelor amintite la început? Pur și simplu din lipsa simțului înalt cetățenesc, din comoditate. Dospere acest fapt ar trebui să se ocupe cu mai multă tărie deputații, comitetele de străzi, adunările publice. Aici e cazul să amintim că pentru stropirea suprafețelor destul de întinse de gazon este anevoios să cari apă cu găleata. Or, n-ar fi oare posibil ca I.C.O.A. să trimită din cînd în cînd cîte o autostropitoare care să facă acest lucru? Noi credem

că nu e imposibil. Și încă ceva. Șanjurile se prezintă destul de neîngrijite, iar plața (dacă acest loc poate fi denumit atît de prețios) este lipsită de condițiile necesare desfacerii produselor agroalimentare de către producători. Socotim că tovarășii care se ocupă cu gospodărirea orașului, solicitînd mai concret pe toți deputații acestui cartier, acordînd cele mijloace pe care cetățenii singuri nu le pot asigura, vor trebui să pule la punct toate aceste neajunsuri în așa fel ca și Aradul Nou să fie pe de-a-ntregul frumos, bine îngrijit, așa cum sînt cele mai multe din cartierele orașului nostru.

V. LAZAR

In vitrinele li

M. GORKI: OPERE
XV — nuvele, schi
semnări din Jurnal
tiri. 1921—1924.
— 19,20 lei (perg., foia).
E.S.P.L.A. — Cartea rusă

PUȘKIN: VERSURI — („Ca
le mai frumoase poezii”)
128 pag. — 2,90 lei. Ed.
tineretului.

TARAS ȘEVČENKO: POE
ZII — Traducere de Victo
Tulbure („Cele mai fru
moase poezii”). 120 pag.
— 3,10 lei. Ed. tineretului

WALT WHITMAN: POEME
— Traducere și prefață de
Mihnea Gheorghiu. 274
pag. — 10 lei. E.S.P.L.A.

Uzinele „GHEORGHII DIMITROV” ARAD
aduc la cunoștința tovarășilor
care s-au înscris pentru concurs în
vederea ocupării posturilor de maștrii
că examinarea se va ține în cadrul uzinelor „Gheorghii Dimitrov” în zilele 27, 28, 29 Iulie 1960.

Stațiunea experimentală pentru cultura porumbului Ceala Arad angajează prin concurs 2 maștrii agricoli

Concursul va avea loc la sediul Stațiunii la data de 5 august a.c. La concurs se pot prezenta: absolvenții ai școlilor de maștri sau echivalenți, precum și practicieni, care la data de 1 Iulie 1956 au avut o vechime de 12 ani în specialitate. Pentru concurs se vor depune pînă la data de 3 august 1960 următoarele acte: cerere, diploma de absolvire a școlii tehnice de maștri sau echivalente în copie sau acte din care să rezulte că la data de 1 Iulie 1956 candidatul a avut 12 ani în specialitate. Lămuriri suplimentare se pot obține la telefonul 24—85.

Revista „TEATRUL”

În chioșcurile serviciului de difuzare a presei a apărut zilele acestea cel de-al 7-lea număr din acest an al revistei „Teatrul”.

Tipărită în excelente condiții grafice, cu un conținut deosebit de interesant, revista se adresează deopotrivă specialiștilor cit și simplilor spectatori.

Din sumarul revistei reținem în primul rînd „Insemnări despre stagiunea încheiată” de Mircea Alexandrescu, articol în care se face bilanțul realizărilor de pe tîrîmul dramaturgiei originale și al spectacolului de teatru din stagiunea 1959—1960. Autorul apreciază de bună dreptate că „una din trăsăturile evidente ale anului teatral încheiat o constituie prezența masivă a pieselor românești, și mai ales pasul înainte pe care unele din lucrările dramatice l-au făcut în aprofundarea vieții și a problemelor ei, în creșterea valorii artistice, în reflectarea și dezbaterile acestor probleme”. Ideea e exemplificată prin analiza unor lucrări recente ale dramaturgiei noastre cum sînt „Surorile Boga” de Horia Lovinescu, „Dacă vei fi întrebă” și „Secunda 58” de Dorel Dorian, „Passacaglia” de Titus Popovici etc.

Revista continuă în acest număr, dezbaterile în jurul problemei contemporaneității în teatru. La dezbateri participă regizorii Moni Gheleter, Liviu Ciulei și alții, iar Traian Șelmaru semnează un substanțial articol intitulat „Dramaturgia contemporaneității și dramaturgia contemporaneității”.

La rubrica de critică teatrală, sînt analizate cîteva din spectacolele puse în scenă în Capitală și în provincie.

Ca și în numerele sale anterioare, revista publică textul unor piese de teatru. De astă dată e vorba de farsa „Centrul înaintaș a murit în zorii” de Augustin Cuzzaș, dramaturg progresist argentinian, cu a cărui operă facem cunoștință pentru întâia dată. În numerele sale anterioare, „Teatrul” ne-a prezentat cîteva din lucrările noi noastre dramatice sau ale dramaturgiei sovietice („Passacaglia” de Titus Popovici, „Secunda 58” de Dorel Dorian, „Ferestre deschise” de Paul Everac, „Povestea din Irkutsk” de Arbuzov, etc). Publicarea textelor acestor piese apropie revista atît de oamenii de teatru cit și de marea masă de oameni ai muncii care doresc să cunoască dramaturgia contemporană înainte de a le fi prezentată pe scenă.

În cuprinsul revistei găsim de asemenea interesante informații cu privire la dezbaterile oamenilor de teatru sovietici în problemele regiei și dramaturgiei.

„Teatrul” care se adresează, așa cum am mai amintit nu numai specialiștilor ci tuturor oamenilor muncii, trebuie să se bazeze de mai multă atenție din partea organelor de difuzare a presei, care au datoria să-i asigure o mai largă răspîndire.

T. G.

Și-au realizat angajamentele

Cooperatorii din secțiile cooperative „Vremuri noi” și-au realizat în primele șase luni ale anului fiecare obiectiv din angajamentele întrecerii socialiste, și au dat peste plan economic de 396.000 lei.

Angajamentul luat în cîntecul Congresului privind realizarea de beneficii peste plan provădă 90.000 lei; în secțiile cooperative s-au realizat însă beneficii de aproape 100.000 lei. Întrecerea continuă cu același avînt, noulă măsură luată de partid, pentru ridicarea nivelului de trai al oamenilor muncii, prin recentele hotărîri insuflețind și mai mult acest colectiv de muncitori și tehnicieni.

Se poate mai mult

Tinerii muncitori de la fabrica „Iosif Rangheț” obțin rezultate frumoase în producție. În afară de aceasta, ei au luat parte și la o serie de acțiuni patriotice. Pînă acum s-au efectuat 2.000 ore de muncă voluntară pe diferite șantiere din orașul și raionul Arad. Brigada unită de muncă patriotică de la administrație, pe lângă că a lăsat săptămînal pe șantierul tineretului, a amenajat un parc, iar tinerii de la montaj au curățat drumul din fața blocului muncitoresc, ridicat în apropierea fabricii. Au fost colectate și unele cantități de fier vechi, unde s-a evidențiat în mod deosebit tinerii Petre Dobre, Gheorghe Boboc, Paul Constantin, Iosif Statler și alții.

Trebule să remarcăm însă că față de posibilități nu s-a făcut încă totul. Deși organizația UTM este numeroasă, totuși a fost întrecută de alte organizații UTM mult mai mici, care prin mobilizarea tineretului la acțiunile obștești au efectuat un volum mare de muncă patriotică. Ca dovadă ne stă și faptul că de la „Iosif Rangheț” numai 10 tineri au obținut insigne: „Brigadier al muncii patriotice”. În timp ce în unități mai mici sînt zece și chiar sute de tineri care poartă cu mîndrie această distincție de cinste.

În fața unei astfel de situații, organizația UTM are datoria să studieze temeinic cauzele lipsurii existente și să ia măsuri de înlăturare a lor.

PROCESOMANUL

bătă, sub care se ascund doi ochi spălăciți ce aruncă priviri răutățioase în jur. Nasu-l lunguleț și el, bont, parcă e în continuă adulmecare. Vorbește cam blînd, folosînd noțiuni juridice. El bine, această „figură gîlbăie”, este „domnul” ce poartă numele de Gheorghe Bupte și care face pe secretarul la Asociația Orbilor din Arad.

Domnul a dispărut de mult și pentru todeauna. Persoana lui Bupte însă este o umbră de-a lor, o intruchipare moraliștă a domnilor, care au ajuns pînă în zilele noastre, nu sînt cu chipul, ci mai ales cu năvururile și apucăturile pe care le-a format la școala burgheză și de care se ține cu amîndouă mîinile. Încet și metode caută să-și aplice în practică educația sa „aleasă”, deși încă de mult, cu ani în urmă, s-a stabilit precis că purtătorii unor astfel de apucături, numai trebuincioși nu sînt societății.

Prin anul 1948, cînd s-a desvîrșit formarea unei justiții noi, populare, Gheorghe Bupte a fost scos din corpul avocaților. Asta ca răspuns pentru matrișăzburile pe care le-a practicat de-a lungul anilor, atunci cînd mîncina și înșelăciunea, fustrurile și șantajul, constituiau surse bune de cîștig. A dus-o el apoi cîntă a dus-o pe la Ineu, pînă cînd într-o bună zi, și-a luat tălpășița și s-a oprit la Arad.

„Ora mare, lume multă — și-a zis el — o să găsesc clienți și nu o s-o duc rău”.

Aici, din „sudaorea” muncii lui și-a încropit o gospodărie, o apartament cu mai multe camere, dependințe, situate în centrul orașului. Pus bine la punct s-a apucat de lucru. S-a angajat într-o instituție, în alta, și a muncit cu atîta „constinciozitate”, încît într-un timp a ajuns să fie condamnat.

Școala lui Bupte este unică și cu bătaia în două direcții: rotunjirea bugetului familiar prin orice mijloace și procesomania.

Astăzi a primit chenzina. A-juns acasă, după ce se face comod, se așază pe un scaun și își arde banii pe masa din față și ea de lemn. Se îndreaptă apoi și privește cu plăcere covorășii multicolore din fața. Imaginea-i fantezistă, aprovizionată la licența banilor, crește, se dezvoltă, în proporții. I se pare că masa e plină cu pachete cu bani, așa cum sînt scoase de la băncă, înșurărate în panglică, stampilate, cu cifre ce nu-să mai mic de o sută. Acum e sîmbăduț un băiat întreg de banocote care crește, ridicîndu-se insistenț spre tavan. În dreapta apare o enormă casă de fier. Lăcom, cu grădile, o înfundă grabit. Ușa grea a casei se închide fără zgomot. Băiatul totuși se mai vede parca. Bupte așază într-un fotoliu aîntic și moale, așteaptă să fie servit cu o dulceață. Guța îi este amară și vrea să și-o răcoarească. De afară răzbată însă un zgomot și Bupte se trezește din beția banilor. E lărași în fața

formă de împrumut, un pat și o saltea. Cînd a fost solicitat să dea lucrurile înapoi, a răspuns cu glas de stăpin:

— Îmi datorezi 400 lei! La mine nu ai nimic.

În concepția lui Bupte există un „tamel legal” despre astfel de metode de a cîștiga banii. Nu muncești? N-are nimic. Sutele să lasă. Dacă cineva ar îndrăzni să spună că asemenea metode se numesc: hoție, înșelăciune, șantaj, necinste, aceasta ar însemna că a fost insultat Bupte, și atunci are de a face cu el, cu fostul avocat. El doar nu se poate lăsa călcat în picioare. În inima și sufletul lui s-a culbărit adînc, după încomoda de bani, cea de-a doua pasiune: procesomania. Cu înșelăciunea, cu mințitul e mai greu. Dar să îl procesomane și mult mai simplu. Măcar cu atît să se consoleze „domnul”. Metoda e simplă și în practica lui Bupte a dat rezultat, pînă la un punct. Cînd un proces se termină, se poate începe altul și adesea pe coridoarele tribunalelor se servete subsuoră. Îndreptîndu-se spre una sau spre alta din sălile de judecată, unde e un client vechi, însă nedorit de nimel.

Mal nou are în evidența proceselor pe cetățeanca Elena Moise, chîrlășă în casa sa. A costata l-a intentat pînă acum nu mai puțin de 8 procese. Altele le-a avut cu o oarecare bucurie, iar două procese le are pe rol cu Rada Chiribolea, unde, din greșală, instituția în care lucrează l-a numit ca reprezentant al său. Astea sînt procese în ultima vreme. Din

Se aduce la cunoștința celor interesați, că la data de 20 noiembrie 1960, se va ține un examen pentru dobîndirea calificării de expert contabil.

Examenul va avea loc la sediul Sfatului popular regional Timișoara. Cererile de înscriere în examen se vor depune pînă la data de 30 sept. 1960, la Sfatul popular al orașului Arad, Biroul interraional pentru expertize contabile judiciare, camera 69, unde se va putea consulta programa analitică și obține informații privind condițiile de participare.

Se aduce la cunoștința celor interesați, că la data de 20 noiembrie 1960, se va ține un examen pentru dobîndirea calificării de expert contabil.

Examenul va avea loc la sediul Sfatului popular regional Timișoara. Cererile de înscriere în examen se vor depune pînă la data de 30 sept. 1960, la Sfatul popular al orașului Arad, Biroul interraional pentru expertize contabile judiciare, camera 69, unde se va putea consulta programa analitică și obține informații privind condițiile de participare.

Se aduce la cunoștința celor interesați, că la data de 20 noiembrie 1960, se va ține un examen pentru dobîndirea calificării de expert contabil.

Examenul va avea loc la sediul Sfatului popular regional Timișoara. Cererile de înscriere în examen se vor depune pînă la data de 30 sept. 1960, la Sfatul popular al orașului Arad, Biroul interraional pentru expertize contabile judiciare, camera 69, unde se va putea consulta programa analitică și obține informații privind condițiile de participare.

PUBLICAȚIE

Se aduce la cunoștința celor interesați, că la data de 20 noiembrie 1960, se va ține un examen pentru dobîndirea calificării de expert contabil.

Examenul va avea loc la sediul Sfatului popular regional Timișoara. Cererile de înscriere în examen se vor depune pînă la data de 30 sept. 1960, la Sfatul popular al orașului Arad, Biroul interraional pentru expertize contabile judiciare, camera 69, unde se va putea consulta programa analitică și obține informații privind condițiile de participare.

TEMPERURILE
probabil

Centrul meteorologic Arad comunică:
Azi, 27 Iulie 1960, vremea rămîne nestabilă, cu cerul mai mult noros. Vor cădea ploți locale în cursul zilei. Temperatura în ușoară creștere, zău va urca între 19 și 25 grade, iar noaptea va coborî între 10 și 15 grade. Vînt potrivit cu intensificări din nord-vest.

Prepectacole

CINEMATOGRAFE:
I. L. CARAGIALE: Edes Anna;
GH. DOJA: Balada soldatului;
N. BALCESCU: Ea te iubesc;
I. HERBAK: Revolta peoniilor;
TINERETULUI: Jucătoria de baschet; TEBA: În 30 și 31 ruțoază; Strengari; SOLIDARITATEA: Prietenii; 30 DECEMBRIE: Marinarii îndrăgostiți.

VIATA DE PARTID

Activitate rodnică

De acestea, biroul organiza-
de bază de la fabrica „Tri-
rou” a prezentat în fața a-
dunării generale darea de seamă
asupra activității desfășurate pe
primul semestru al acestui an.

La adunarea generală s-a vorbit
despre realizările obținute și lip-
surile ce s-au mai constatat pe
alocuri. S-a discutat mult despre
sarcinile ce ne stau în față priv-
vind îndeplinirea hotărârilor Con-
gresului al III-lea al partidului
nostru.

Darea de seamă, prezentată de
tov. Elena Boran, secretara or-
ganizației de partid, a subliniat
că membrii și candidații de par-
tid au desfășurat o intensă mun-
că politică în rândul muncitorilor.
Ca urmare s-au obținut succese
însemnate în ultima vreme. Pe
primele șase luni valoarea produc-
ției globale s-a realizat în
proporție de 112,39 la sută, iar
producția marfă de 112,37 la
sută. Productivitatea muncii a
crescut cu 104,80 la sută, iar
câștigul mediu al muncitorilor a
crescut cu 102,22 la sută.

La obținerea acestor rezultate
a contribuit din plin brigada
UTM de la sectorul circulare,
condusă de comunistul Gh. Mo-
rar care are o depășire medie
de normă de 12 la sută. Pe în-
tregul semestru ea a economisit
83.000 bucăți ace de tricou, iar
cea condusă de Ladislav Iancu-
lescu a avut o depășire de 13
la sută și 81.363 ace economi-
sate. La sectorul Raschel, briga-
da condusă de tov. Margareta
Gyorgy a avut o depășire de
normă de 18 la sută și economi-
sate de 3.041 bucăți ace de tri-
cou.

La obținerea rezultatelor o con-
tribuție însemnată au adus-o ino-
vațiile. În semestrul I a crescut
numărul propunerilor de inovații

care au adus economii antecalcu-
late de 52.477 lei, iar economiile
postcalculate s-au ridicat la
92.572 lei. Se poate aminti ino-
vația tov. Dumitru Vrtaci și Du-
miriu Bodea „Modificarea lăcă-
țelor la mașinile Interlok” prin
confectionarea a 6 sisteme de lă-
cățe noi. Sau modificarea meca-
nismului preseii de ștanță flanel-
le, inovație fiind tov. Silvia
Feyes. Membrii și candidații de
partid au fost mereu în fruntea
acțiunilor întreprinse în această
perioadă.

La discuții membrii și candi-
dații de partid au scos la iveală
și o serie de lipsuri. Ei au ară-
tat că biroul nu s-a preocupat
suficient de educarea candidaților
de partid. Faptul că Comitetul
orașenesc de partid a înfirmat
trei cereri de primire în partid,
ilustrează tocmai această lipsă
de preocupare din partea orga-
nizației de bază. Mulți au criticat
faptul că munca culturală nu-și
trăiește viața în întreprindere. În
afară de echipa de dans și cânta
solisti vocali, celelalte activități
au stagnat. Apoi nu s-a prezen-
tat nici un program în fața mun-
citorilor fruntași din fabrică.

În concluziile sale, tov. Gheor-
gie Telecan, secretar al Comite-
tului orașenesc de partid a ară-
tat că organizația de bază pă-
trunde mai adânc în treburile
conducerii politice și economice
ale întreprinderii, dar că în ace-
lași timp este necesar să se mun-
cească mai mult pentru elimina-
rea lipsurilor existente. Munca
politică de masă trebuie să cape-
tă un caracter tot mai concret,
mai eficient, astfel încât să cu-
prindă masele. Numai astfel se
vor obține succese și mai mari
ca până acum.

ELENA PANCRATOV

Toate eforturile pentru promovarea tehnicii noi

Puternic stimulent pentru munca de viitor Vom răspunde printr-o muncă însuflețită

Îndeplinirea cu succes a obiectivelor celui
de-al III-lea Congres al partidului și posibilă
numal deca există un mare număr de cadre
tehnice, economice de proiectare și de cerce-
tare științifică bine pregătite, înarmate cu
cuceririle tehnicii noi, devotate trup și suflet
cauzei socialismului. Recenta hotărâre a par-
tidului și guvernului ridică tocmai problema
ridicării nivelului de pregătire și stimularea
activității cadrelor tehnico-economice. Aceas-
tă hotărâre a fost primită cu multă însufle-
țire de către toți inginerii și tehnicienii din
uzina noastră.

Nol, inginerii, foști muncitori și care datori-
ză condițiilor create de partid și guvern au
putut frecvența școlii superioare, devenind
cadre tehnice de înaltă calitate, ne dăm seama
de marea sarcină ce ne revine în îndeplinirea
mărețului plan de 6 ani și a programului de
dezvoltare a economiei naționale în perspectivă.
Fiecare, la locul nostru de muncă, alături
de toți inginerii și tehnicienii din uzina
noastră, vom lupta pentru a traduce în viață
sarcinile trasate de partid și guvern.

În întreprinderea noastră se desfășoară în
prezent o intensă acțiune de modernizare și
de îmbunătățire a procesului de producție.
Rolul acestui actiunii se arată de pe acum.
Astfel, numai în țesătoria Haking s-au obțin-
ut zilnic în luna iunie cu 2.770 m țesături
mai mult decât media zilnică din anul trecut,
iar în țesătoria colorată cu 2.400 m. În curând
o mare parte din războaiele existente în țesă-
toria I-II vor fi înlocuite cu mașini auto-
mate de mare productivitate, iar în țesătoria
III-IV vom lua de asemenea măsuri pentru
creșterea randamentului mașinilor, pentru
mecanizarea transportului intern și altele, care
vor duce la sporirea producției și a produc-
tivității muncii și la reducerea prețului de
cost.

Hotărârea această constituie pentru noi un
puternic stimulent de a ne intensifica munca
în viitor, și ilustrează totodată grila cu care
partidul și guvernul întocmesc cadrele noas-
tre tehnico-economice, atenția pe care o acor-
dăm ridicării nivelului lor de trai. Totodată, ea
stimulează și în alți muncitori dorința de a
învața, de a urma cursurile de învățământ
superior, pentru a deveni ingineri și tehni-
cieni, de a-și ridica neîncetat calificarea.

Ing. IOAN ȘICLOVAN,
șeful țesătoriei III-IV de la uzinoale
textile „30 Decembrie”

Am citit cu bucurie și satisfacție Hotărârea
CC al PMR și a Consiliului de Miniștri cu
privire la pregătirea și promovarea cadrelor
tehnice, economice și de cercetări științifice
și cu privire la îmbunătățirea salarizării lor.

În prezent conduc secția a II-a uzinaș-montaș.
Colectivul acestei secții a obținut reali-
zări frumoase în producția de strunguri și
alte mașini-unelte.

În urma propunerilor de inovații, ra-
ționalizări și perfecționări tehnice venite din
partea muncitorilor fruntași, a inginerilor și
tehnicienilor, s-au îmbunătățit caracteristicile
de funcționare a mașinilor din secție. Aceasta
demonstră că mai există aici posibilități pen-
tru perfecționarea tehnicii. De aceea am în-
ceput o nouă acțiune pentru modernizarea
strungului S3, pentru reducerea greutateii lui,
economisind în acest fel însemnate cantități
de metal. Măsurile luate până acum și cele în
curs de rezolvare vor da posibilitatea secției
noastre să dea peste plan până la sfârșitul
anului 200 strunguri.

Lună cunoștință de recenta hotărâre, Inge-
nerii, tehnicienii și maștrii din întreprinderea
noastră, simt mai mult ca oricând grila pe
care o poartă partidul și guvernul pentru
promovarea tehnicii moderne și asigurarea
anul continuu progres tehnic al industriei.
După calculele făcute, câștigul meu va crește
cu cea 25 la sută, ceea ce înseamnă o sumă
frumoasă, mai ales acum după ce începând
din 25 Iulie a. c. s-au redus prețurile la o se-
rie de produse conform unei alte hotărâri a
partidului și guvernului. Voi răspunde, alături
de ceilalți ingineri și tehnicieni din uzină,
acestei grilii printr-o muncă însuflețită, voi
studia și mai mult tehnica nouă și o voi apli-
ca la locul meu de muncă, voi ajuta mai
mult muncitorii din secție să-și ridice nive-
lul cunoștințelor tehnice.

Ing. MIHAI TAITES,
șeful secției a II-a uzinaș-montaș
de la uzina „I. Rângahe”

Ne vom spori eforturile pentru punerea în practică a cuceririlor științei și tehnicii

Hotărârea C.C. al PMR și a
Consiliului de Miniștri cu privire
la promovarea cadrelor tehnico-
economice și de cercetare științifi-
că, precum și la îmbunătățirea
salarizării lor a fost primită cu
vie satisfacție și mulțumire de
către toate cadrele tehnice și eco-
nomice din gospodăria noastră.

Această hotărâre constituie pen-
tru noi, cadrele tehnice și econo-
mice din gospodărie, un imboid
real în muncă. În ea vedem gri-
ja permanentă ce o are partidul
pentru cadrele cu pregătire supe-
rioară din agricultură și orien-
tarea justă a partidului pentru
acestora să li se acorde incre-
deră binemeritată pe baza pre-
gătirii lor superioare, și să fie
folosiți în posturi de conducere
și răspundere, ca rezultatele mun-
cii lor să fie la nivel superior.

Această preferință a partidului
ne-a umplut inimile de bucurie
și, ca recunoștință față de aceas-
tă hotărâre, noi tehnicienii și
economicii din gospodăria de
stat Ceala ne simțim datori să
ne sporim eforturile ca noul cu-
ceriri ale științei să le punem
în practică, adaptate fiecărui sec-

tor de activitate și condițiilor
gospodăriei, pentru ca în scurt
timp să dăm patriei cantități
tot mai mari de produse animale
și în special de carne, cu preț
de cost cât mai scăzut.

Gospodăria noastră are un pro-
fil zootehnic în cadrul căruia
producem carne de porc, lapte de
vacă, lână și carne de păsări.
Producția principală a sectorului
zootehnic în această gospodărie
este carnea de porc pentru care
avem plan în acest an de 2700
tone. Această cifră poate fi pe
deplin realizată considerând că
aprovizionarea cu grăsunii stăpui
procesului de îngrășare se va
face conform planului, iar ali-
mentația efectivului de porcine
din îngrășătorie va fi înverșată
așa cum a fost în primul semes-
tru al acestui an cu furaj de
bună calitate în cantități sufi-
ciente și sortimente bogate.

Eforturile ce le vor depu-
na cadrele tehnice cu pregătire su-
perioară în ce privește punerea
în aplicare a cunoștințelor lor
precum și condițiile pe care le
vor crea aceste cadre pentru
sporirea producției de carne, vor

Ing. GH. VOICU,
șef de secție GAS Ceala

Ministrul prim al Republicii Indonezia, Djuanda a părăsit Capitala, plecând în R. P. Bulgaria

Marți dimineața a părăsit Ca-
pitala ministrul prim al Repu-
blicii Indonezia, Raden Hadji Dju-
anda Kartawidjaja, împreună cu
soția, care la invitația guvernului
R. P. Romine a făcut o vizită
de prietenie în țara noastră.

Ministrul prim al Indoneziei a
fost însoțit de Suwito Husumow-
idagdo, secretar general al Mi-
nisterului Afacerilor Externe, Is-
mail Thajeb, directorul Direcției
Economice din Ministerul Afaceri-
lor Externe, Ibnu Suwongso
Hamimsar, director adjunct al
Direcției Protocolului din Mini-
sterul Afacerilor Externe și Gus-
ti Roelil Noor, funcționar supe-
rior din Ministerul Afacerilor Ex-
terne.

Aeroportul Băneasa era pavoa-
zat cu drapelul de stat ale R. P.
Romine și Republicii Indonezia.
Pe mari panouri erau inscrie lo-
zinci închinată păcii în întreaga
lume și prieteniei dintre poporul
român și poporul indonezian.

La plecare, ministrul prim R.
H. Djuanda Kartawidjaja a fost
condus de Chivu Stoica, președin-
tele Consiliului de Miniștri al
R. P. Romine, Alexandru Moghio-
roș și Ștefan Voltec vicepreședinți
al Consiliului de Miniștri, Mihail
Ralea, vicepreședinte al Preșidiu-
lui Marii Adunări Naționale, A-
vrăm Bunaciu, ministrul Afaceri-
lor Externe, Ilie Murgulescu, mi-
nistrul învățământului și Culturii,
Alexandru Sencovici, ministrul In-

dustriilor Bunurilor de Consum,
Mihail Suder, ministrul Economiei
Forestiere, Volina Marinescu, mi-
nistrul Sănătății și Prevederilor
Sociale, Dionisie Ionescu, șeful ce-
rimonialului de stat, Pavel Si-
lard, ministrul R. P. Romine la
Djakarta, conducători ai Institutu-
lor centrale și al organizațiilor
obștești, generali și ofițeri supe-
riori.

Au fost de față șefii ai misiu-
nului diplomatic acreditat la
București.

La sosirea pe aeroport, coman-
dantul gărzii de onoare a prezen-
tat raportul ministrului prim al
R. Indonezia. S-au intonat Imnu-
rile de stat ale R. P. Romine și
Republicii Indonezia.

Ministrul prim R. H. Djuanda
Kartawidjaja, însoțit de președin-
tele Consiliului de Miniștri al R.
P. Romine Chivu Stoica, a trecut
în revistă garda de onoare.

Adresându-se ministrului prim
al Indoneziei, președintele Con-
siliului de Miniștri al R. P. Romine
Chivu Stoica, a rostit un cuv-
ânt de salut.

A luat apoi cuvântul ministrul
prim R. H. Djuanda Kartawidjaja.

Un grup de pionieri au oferit
flori oaspetelui, soției sale și
persoanelor care îl însoțesc.

Părăsind țara noastră, minist-
rul prim al Indoneziei s-a în-
dreptat spre R. P. Bulgaria.
(Agerpres)

Ordinea de zi preliminară a celei de-a 15-a sesiuni ordinare a Adunării Generale a O. N. U.

NEW YORK 26 (Agerpres) —
TASS anunță:

La New York a fost dată pu-
blicității ordinea de zi preli-
minară a celei de-a 15-a sesiuni
ordinare a Adunării Generale a
O.N.U., care se deschide în a-
cest oraș la 20 septembrie a. c.
Pe ordinea de zi figurează 73
probleme, dintre care multe au
un caracter procedural. O par-
te din probleme au rămas pe
ordinea de zi de la sesiunile
din anii trecuți, unele dintre
ele căpătând în acest an un
doosebit caracter de actualitate.
Asemenea probleme sînt: ince-
tarea efectuării exploziilor nu-

cleare, experimentale (punct
propus de India); politica de
apartheid, promovată de
guvernul Uniunii sud-africane
(punct propus de 40 de țări
din Asia, Africa, Europa, și A-
merica Latină); problema al-
goriană (prezentată la coreea
a 26 de țări afro-asiatice).

De o deosebită importanță
este problema prezentată de
Uniunea Sovietică — asupra
dezarmării și modulului în care
este îndeplinită rezoluția Adu-
nării Generale din 20 noiem-
brie 1959 cu privire la dezar-
marea generală și totală.

Situația politică din Italia

ROMA 26 (Agerpres):

Amintitor Fanfani (democrat
creștin), pe care președintele
Gronchi l-a însărcinat cu for-
marea guvernului, își continuă
tratativele cu conducătorii di-
feritelor grupuri politice.

După cum arată observatorii
politici, cercurile de dreapta
exercită presiuni în scopul for-
mării unui guvern care să con-
tinuie politica reacționară a lui
Tambroni. Astfel de cereri le

formulează printr-o altă ziarul
„Il Quotidiano” organ al orga-
nizației clericale de dreapta
„Acțiunea catolică” care cere să
fie dusă o politică îndreptată
împotriva comunistilor.

În același timp cereri largi
ale opiniei publice italiene se
pronunță pentru formarea u-
nui guvern care să promoveze
o politică de pace și progres
social, să respecte întoarnal
constituția.

Simfonică a energiei

El a venit pe malul Oceanului
în bocanci uzați, cu modestă
bursă studențească în buzunar,
cu o pîine în rucsac. Dar se sim-
țea că înaripat.

Toată vara a colindat țărmul,
s-a călărat pe stînci, a traversat
fiordurile în bărci pescărești, a
mers pe urmele renilor. Studen-
tul căuta un loc pentru con-
struirea unei electrocentrale ne-
obșnuite, care să funcționeze pe
baza energiei marcelor. Spre
toamnă el a găsit acest loc.

Călărat pe o înălțime, privea
ore întregi apa fiordului încălu-
șată între stînci abrupte. În
timpul fluxului ea cloceala în gi-
tul lui îngust. Incepea apoi
refluxul și apele se retră-
geau cu zgomot. Natura a con-
struit aici un baraj natural, prin
care suflarea vestică a oceanului,
generată de atracția Soarelui și
a Lunii, zi de zi, an de an, se-
cută după secol transporta o
cantitate imensă de apă. Dacă în
acest loc s-ar instala turbine, ele
ar putea funcționa în timpul
fluxului și refluxului. Atunci stu-
dentul a hotărât să proiecteze
aici prima electrocentrală din lu-
me care să folosească energia
marcelor și care să alimenteze
cu energie electrică combinată
pentru prelucrarea peștelui, așe-
zarea de pescari, portul.

Așa a luat naștere un proiect
fără precedent. El a fost înfim-
pinat cu un viu interes, iar stu-
dentul lui a fost sprijinit și aju-
tat să efectueze cercetările pre-
liminare.

În decembrie 1938 o mică bar-

de V. POSPELOV

că cu motor a adus în golful
Kisla prima expediție. Nici fur-
tunile, nici beznă nopții polare
nu au putut împiedica pe par-
ticipanții la expediție să efectueze
lucrările topografice necesare, să
măsoare albia și viteza curenților.
El lucra în întuneric, cu
lanterne, riscînd să cadă de pe
stîncile abrupte.

Anul 1939. Studentul de ieri
a devenit inginerul-șef al proiec-
tului electrocentralei pe baza e-
nergiei marcelor de la Kislogub.
Pe malul oceanului au venit geo-
logii și topografii experimentați
de la „Ghidroenergo-proekt”. S-au
început lucrările de explorare.

Prima electrocentrală pe baza
energiei marcelor din U.R.S.S. ar
fi dat probabil de mult energie
electrică dacă nu intervenea răz-
boiul. El a întrerupt munca de
proiectare și cercetările. Autorul
a plecat pe front și a apărut pa-
tră la război. În timpul zilei, de
la o lună la alta, scînd într-un
an secetos și crescînd într-un an
bogată în precipitații. Așa s-a
născut ideea de a contopi aceste
două tărîni de energie care se
completează reciproc.

După război, inginerul și-a
văzut cu neașteptare însemnări,
a verificat calculele, a studiat
schemele de supunere a energiei
oceanului elaborate de specialiștii
francezi. Cum ar putea fi folosită
pentru nevoile omului această e-
nergie oscilantă și înegală? Oare
golful despărțit de mare prin-
tr-un baraj trebuie împărțit în

doi-trei părți în care apa să
fie lăsată să treacă dintr-una în
alta în timpul refluxului pentru a
se obține un flux continuu de
energie? Acest lucru necesită
însă baraje și agregate suplimentare.
Este oare într-adevăr necesar
acest lucru? Prin descreșterea
discului Lunii energia fluxu-
lui scade considerabil. Cum ar
putea fi ea compensată? Să se
instaleze alături de centrală sta-
ții de pompare? Tocmai o aseme-
nea soluție a dus la eșecul mul-
tor proiecte în alte țări.

Încă înainte de război Inge-
nerul a observat că sub inconve-
niențele exterioare ale energiei
marcelor se ascunde o înșușire
minimată. În timpul zilei această
energie este variabilă, înegală,
ea oscilează și în cursul lunii.
În schimb însă energia medie lună-
ră și anuală a marcelor este
constantă! Ingerul a compara-
to cu energia fluxului care este
nelinieră și constantă în timpul
zilei, dar care variază de la o
lună la alta, scînd într-un an
secetos și crescînd într-un an
bogată în precipitații. Așa s-a
născut ideea de a contopi aceste
două tărîni de energie care se
completează reciproc.

Dar cum? Francezii au încer-
cat încă în 1928 să construiască
alături de electrocentrala pe baza
energiei marcelor și o hidro-
centrală fluxuală. Această soluție
s-a dovedit însă a fi nerentabilă.

Dar dacă s-ar renunța la con-
struirea unor hidrocentrale spe-
ciale pentru reglarea centralei pe
baza energiei marcelor și s-ar

folosi în acest scop o hidrocen-
trală obișnuită? Doar locul de
acumulare al hidrocentralei fluxu-
ale se urează și se temple de
două ori pe an. El poate fi însă
folosit și mai des — de două ori
pe lună compesind astfel scăde-
rea fluxului.

În anii grei ai războiului la
Moscova s-a resimțit o lipsă de
energie electrică. Pentru a asigura
alimentarea cu energie electri-
că a capitalei, lucrătorii canalu-
lui Moscova-Volga au folosit
cu succes în locul turbinelor pom-
pele cu elice. Oare nu s-ar putea
folosi ca pompe și turbinele cen-
trale bazate pe energia mar-
celor? Generatorul acestei cen-
trale conectat la rețea

va funcționa ca o pompă, pom-
pînd apa în bazinul centralei
marele și ridicînd astfel nive-
lul ei deasupra fluxului. Acoas-
tă apă poate fi folosită în orice
moment, cînd se simte nevoie
de energie.

Astfel, centrala pe baza ener-
giei marcelor se eliberează de
sub influența ritmului de miș-
care a Lunii și poate produce
energie în orele de vîrf. Dar în
acest scop ea trebuie conectată
la un sistem energetic care să
cuprindă nu numai hidrocen-
trale dar și termocentrale. Ele
sînt acelea care în orele de
scădere a solicitării (noaptea
sau în timpul pauzei de prînz)
au capacități libere care pot fi
folosite rentabil pentru pompa-
rea apei în bazinul centralei
bazate pe energia marcelor. În
aceste condiții contra conectă-
rea la un sistem energetic ge-
neral nu numai că compen-
sează lipsa de energie, ci și
îmbunătățește funcționarea
multor hidro și termocentrale.

experimentală de la Kislogub,
concepută de el încă în anii
de studenție, va fi construită
prima. Apoi se va începe con-
struirea centralei din golful
Lumbovski cu o putere de
400.000 kW, care urmează să
alimenteze cu curent electric
sistemul energetic din peninsula
Kola. În viitor se vor construi
o serie de asemenea centrale
și în golful Momenki. Prima cu
o putere de 1,3 milioane kW, a
doua — centrala de la Kulska
cu o putere de 1.500.000 kW,
iar cea mai mare dintre ele —
centrala Belomorskala — cu o
putere de 14.000.000 kW — va
asigura alimentarea cu energie
în orele de vîrf a sistemului
energetic unificat al părții eu-
ropene a U.R.S.S.

Ideea folosirii energiei mar-
celor — de origine cosmică —
are de pe acum mulți adepți
și este introdusă în planurile
de stat. Ministerul Construcției
de centrale electrice al U.R.S.S.
a prevăzut construirea cen-
tralei de la Kislogub în viitorul
aproape, iar construirea cen-
tralei de la Lumbovski a fost
inclusă în planul de perspectivă.
Consiliul economiei naționale
din Ariangelsk a sîrilit propunerea
lui L. Bernstein cu privire la
elaborarea în anul 1960—1962 a
schitei de proiect al centralei
Mezenski.

În prezent, nu numai un en-
tuziast izolat, ci zece de spe-
cialiști sovietici lucrează la re-
zolvarea acestei mari probleme
a timpurilor noastre.

O simfonie a energiei. A-
zități acordurile ei?

(Text prescurtat după „Eko-
nomieskaja Gazeta”).

Mesajele adresate de N. S. Hrușciiov primilor ministri ai Angliei și Canadei

MOSCOVA 26 (Agerpres) — TASS anunță:

N. S. Hrușciiov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a adresat lui Harold Macmillan, primul ministru al Marii Britanii, și lui John Diefenbaker, primul ministru al Canadei, mesaje referitoare la problema dezarmării.

Acastă corespondență este legată de hotărârea guvernului sovietic de a-și întrerupe participarea la lucrările Comitetului celor 10 state pentru dezarmare. Unleuna Sovietică a propus să se discute la sesiunea ordinară a Adunării Generale a O.N.U. problema dezarmării, precum și a situației care s-a creat în legătură cu îndepărtarea rezoluției Adunării Generale din 20 noiembrie 1959 în această problemă.

În mesajul adresat primului ministru al Marii Britanii, N. S. Hrușciiov a arătat printre altele că timp de aproape o lună puterile occidentale s-au ocupat în cadrul Comitetului celor 10 state nu de discutarea concretă a noulor propuneri sovietice cu privire la principiile fundamentale ale tratatului de dezarmare generală și totală, ci de discuții sterile care au dovedit încă o dată lipsa lor de dorință de a examina cu seriozitate problemele concrete ale dezarmării.

N. S. Hrușciiov scrie: mi-a reținut atenția faptul că subliniați dorința dv. arzătoare de a realiza o înțelegere în legătură cu dezarmarea. Totuși, din păcate, aceste asigurări nu corespund cu conținutul mesajului dv.

Referindu-se la propunerile reprezentantului american care a prezentat un document sub titlu pompos „Program de dezarmare generală și totală sub control internațional eficace”, N. S. Hrușciiov a menționat că aceste propuneri „noi” sînt de fapt vechile propuneri ale puterilor occidentale din 16 martie cu mici modificări. Faptul că ele sînt notintemlate și inadmisibile a fost dovedit încă în prima etapă a lucrărilor Co-

mitetului celor 10 state, arată N. S. Hrușciiov.

Fără să propună vreo reducere a forțelor armate în prima etapă, subliniază N. S. Hrușciiov, S.U.A. încearcă în același timp să pună sub control strălîn toate forțele armate și armamentele Uniunii Sovietice și ale altor state.

Nu are vreo valoare practică pentru rezolvarea problemei înțelicerii armelor nucleare nici propunerea americană referitoare la încetarea producției de materiale fisilabile pentru scopuri militare, continuă N. S. Hrușciiov. Este încă deosebit de cunoscut, scrie el, că de pe acum s-au acumulat stocuri de bombe atomice și cu hidrogen suficiente pentru distrugerea unor state întregi.

În ceea ce privește măsurile de dezarmare provăzute pentru etapele a doua și a treia ale programului de dezarmare, arată președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., planul american este întocmit în așa fel încît în genere nu se va ajunge niciodată la înfăptuirea lor întrucît nu se stabilesc termene concrete pentru aceasta.

Pînă în prezent, scrie N. S. Hrușciiov, puterile occidentale promovează, din păcate, o politică obstructionistă în problema dezarmării.

După ce aminteste că guvernul sovietic a fost nevoit să-și întrerupă participarea la lucrările Comitetului celor 10 state și a propus să se discute problema dezarmării la sesiunea ordinară a Adunării Generale a O.N.U., N. S. Hrușciiov arată: în mod vădit cu acest prilej se pune de asemenea problema componenței comitetului și atragerii la tratative în interesul general al altor state, în afara celor reprezentate în Comitetul celor 10 state.

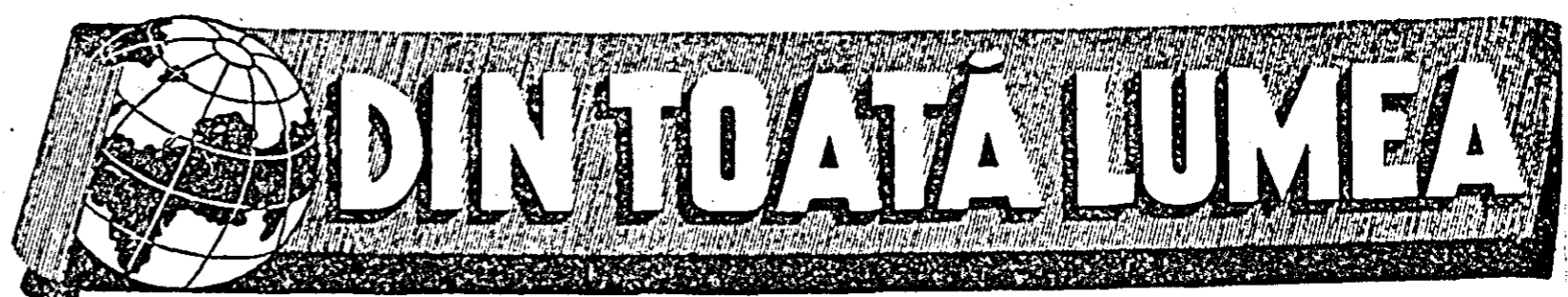
În mesajul adresat primului ministru al Canadei, N. S. Hrușciiov arată că așa zisele noi propuneri americane nu urmăresc o dezarmare reală. Putem afirma cu deplin temei, subliniază N. S. Hrușciiov, că aceste propuneri reprezintă o nouă în-

cercare de a înșela opinia publică mondială și de a înlesni adoptării curselor înarmărilor sporirea în continuare a armamentelor cu toate consecințele primejdioase care decurg din această situație.

N. S. Hrușciiov declară în mesaj că în loc de a trece la discutarea concretă a noulor propuneri sovietice, reprezentantul Canadei în Comitetul celor 10 state s-a lansat în considerații foarte vagi, pe toa „concesiilor echilibrate”, îndepărtînd astfel și mai mult comitetul de la tratative practice asupra problemelor esențiale ale noului plan sovietic.

În mesajele adresate primului ministru al Marii Britanii și primului ministru al Canadei, N. S. Hrușciiov a subliniat că guvernul sovietic, ca și în trecut, este ferm hotărît să lupte pe toate căile pentru realizarea cît mai grabnică a unui acord cu privire la dezarmarea generală și totală.

Mesajele lui N. S. Hrușciiov au fost adresate șefilor de guvern al Marii Britanii și Canadei la 23 iulie și au fost publicate la 26 iulie în ziarul din Moscova.



INTREVEDEREA V. V. KUZNEȚOV-LUMUMBA

NEW YORK 26 (Agerpres) — TASS anunță:

V. V. Kuznețov, prim locțiitor al Ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S., care se află la New York, a avut o întrevedere cu Patrice Lumumba, primul ministru al Republicii Congo. Cu acest prilej au fost discutate problemele legate de recentele evenimente din Congo.

—*—

SPOREȘTE NUMARUL MILITARILOR DIN BUNDESWEHR CARE TRECE ÎN R. D. GERMANIA

BERLIN 26 (Agerpres).

După cum a comunicat Herbert Grunstein, secretar de stat al Ministerului Afacerilor Externe al R.D.G., numai intr-unul din numeroasele puncte de recepție de la Barby pe Elba au fost înregistrați 161 de militari din Bundeswehr care au hotărît să rupă cu armata a-gresivă a Bonn-ului.

Ședința Consiliului de Securitate

V. V. Kuznețov a demascat născocirile americane cu privire la zborul avionului R.B.4

NEW YORK 26 (Agerpres).

În ședința din dimineața zilei de 25 iulie în cadrul ședinței Consiliului de Securitate reprezentantului Uniunii Sovietice, V. V. Kuznețov, a făcut o declarație în care a spus printre altele: voi cere cuvîntul mai tîrziu pentru a răspunde reprezentantului S.U.A. Ași vrea, însă, să fac acum câteva observații.

În primul rînd vreau să declar că tot ceea ce a spus reprezentantul S.U.A. despre faptul că bombardierul militar RB 47 nu ar fi pătuns în spațiul aerian al U.R.S.S. este de la început pînă la sfîrșit o născocire grosolană, inventată pentru înșelarea poporului S.U.A. și a opiniei publice mondiale. Nu este suficient să se spună

cuvînt frumose despre unele „date științifice”.

Acastă declarație nu se bazează pe nici un fel de fapte. Oriet de frumos ar fi ele întocmite, hîrtiile prezentate sînt un fals. Imi este îngăduit să-l întreb pe dl. Lodge: își închipuie el oare că procedează teatral, la care recurge tot mai des în ultimul timp în Consiliul de Securitate, pot intr-adevăr convinge pe cineva? El ar fi trebuit de mult să înțeleagă că Consiliul de Securitate nu este o scenă pentru astfel de spectacole care urmăresc un efect lefîn.

Bombardierul înarmat american RB 47 care îndeplinea o misiune diversionistă de spionaj, a violat frontiera de stat a U.R.S.S. și a pătuns în spațiul aerian al Uniunii Sovietice, săvîrșind astfel o acțiune agresivă împotriva țării noastre. Organizatorii acestei acțiuni trebuie să poarte răspunderea pentru faptele lor.

Unleuna Sovietică, a arătat Kuznețov în continuare, se pronunță cu hotărîre împotriva efectuării oricăror cercetări, împotriva creării oricăror comisii. Consiliul de Securitate 1 s-au pus la dispoziție date absolut complete, care dovedesc limpede și precis caracterul agresiv al zborului bombardierului american RB 47 doborît în spațiul aerian al U.R.S.S. Propunerea de a se crea o comisie pentru efectuarea de cercetări nu poate ur-

mări decît un singur scop să încerce o chestiune linde, să înșele opinia publică prin această să permită olnzătorilor zborului proce să scape de răspundere. De ceea, nu este necesar să creze o comisie, ci să fie o damnat agresorul și să fie mat la ordine.

Respîndind afirmațiile călnioase făcute de reprezentant S.U.A. la adresa Uniunii Sovietice, Kuznețov a spus: este greu de văzut că ade intensificării politicii „răzbelului rece”, al cărei avocat e alci dl. Lodge, încearcă să vîna asupra celui nevinovat, înșele opinia publică.

Dar nimeni și nici un fel procedee și mașinațiuni tanoști nu vor reuși să ascu popoarelor adevărul despre lltica externă de pace a Uniunii Sovietice.

Guvernul sovietic s-a pronunțat și se pronunță consec pentru sălbăria încordării relațiilor dintre state, paa menținerea și consolidarea cii generale, pentru dezvrea prin toate mijloacele și lațiilor și contactelor pe b de egalitate în drepturi în toate popoarele. Din păcate vîntarea d-lui Lodge nu dește că guvernul S.U.A. dește să meargă pe această o Dimpotrivă, după cum se ve acesta intenționează să mveze mal departe politica primejdioasă pentru cauza cil.

Tailanda — bază militară americană

BANGKOK 26 (Agerpres).

Potrivit unor știri din Bangkok, primul ministru al Tailandei, Sarit Tanarat, a declarat în cadrul conferinței sale de presă din 21 iulie că la recenta sesiune a Comitetului militar al SEATO de la Washington s-a propus instalarea de baze pentru lansarea de rachete și pe teritoriul Tailandei.

În continuarea declarației sale, primul ministru tailandez a mal dezvoltat că S.U.A. au oferit dolari cu titlu de „ajutor special pentru dezvoltarea eco-

nomiei și militare a țării”. Pe lingă aceasta, potrivit unui raport publicat recent de către subcomitetul pentru relațiile externe ale S.U.A., ajutorul militar acordat de către S.U.A. Tailandei a fost considerabil mărît în ultima vreme. Cu ajutorul american, în Tailanda au fost construite numeroase aeroporturi, iar trupele tailandezes sînt instruite de ofițeri americani în vederea folosirii armelor și echipamentului militar american.

Conferința de presă a primului ministru congolez Lumumba

NEW YORK 26 (Agerpres).

În seara zilei de 25 iulie, primul ministru al Republicii Congo, Patrice Lumumba, care a sosit la New York pentru a duce tratative cu secretarul general al ONU cu privire la ajutorul tehnic, a ținut o conferință de presă la sediul Organizației Națiunilor Unite. P. Lumumba a comunicat că în timpul întrevederii sale cu Hammarskjöld el a cerut sprijinul Organizației Națiunilor Unite în retragerea trupelor belgiene de pe teritoriul republicii și restabilirea păcii și a liniștii. Atîta vreme cît pe pămîntul nostru, a spus el, se găsește trupe de ocupație, pacea și ordinea nu pot fi restabilite.

Oprindu-se în mod amănunțit asupra istoriei țării sale și îndeebii asupra relațiilor cu Belgia, P. Lumumba a spus că cu

toate că a fost recunoscută independența Congoului, belgienii încercat să-și mențină dominația.

Ofițerii belgieni au provocat aceste dezordini pentru a discuta poporul congolez. Poporul golez nu are nici un interes în aceste tulburări.

Referindu-se la unelirile vernului belgian în ce prive provincia Katanga, primul ministru a declarat că majoritatea covîrșitoare a populației din Katanga este împotriva separării de restul țării și condamnă Belgia și pe impostorul Chombe, N a spus P. Lumumba, vom apă integritatea teritorială.

Guvernul congolez, a declar Lumumba, intenționează să cer ajutor economic mal multor în indiferent de orînduirea lor socială. Dorim ajutor din partea tuturor țărilor în înțelegerea îndeebii noastre și în dezvoltarea economiei noastre, a spus Lumumba.

Michel Debré despre politica externă a guvernului francez

PARIS 26 (Agerpres).

Michel Debré, primul ministru al Franței, a făcut la 25 iulie în Adunarea Națională o declarație cu privire la politica externă a guvernului francez. Primul ministru a declarat că în prezent „situația internațională dă temeiuri de neliniște”. Caracterizînd cauzele acestei înfrîntări a atmosferei internaționale, Debré a încercat să treacă răspunderea pentru aceasta pe seama Uniunii Sovietice.

Debré a luat apărarea cancelarului Adenauer și a politicii revanșarde a guvernului Germaniei occidentale.

Referindu-se la situația din Congo, primul ministru a încercat să justifice poziția guvernului belgian care întreprinde acțiuni agresive împotriva țerei republici africane. Debré a recunoscut că în Africa „se trezesc forțe noi — popoarele devin conștiente de necesitatea unității și conducătorii lor caută să asigure soarta acelor care i-au împuțernicit”.

Debré a declarat că evenimentele din Japonia și Cuba au servit drept pretext pentru „controverse noi și vehemente între Est și Vest”. Totodată el a acuzat guvernul Cubei de a fi luat „măsurî arbitrare chiar și împotriva întreprinderilor franceze”.

Primul ministru francez a reafirmat devotamentul guvernului Franței față de alianța puterilor occidentale și în primul rînd față de alianța dintre S.U.A., Anglia și Franța și a subliniat necesitatea „unirii” Apusului.

Debré a declarat că la apropiata sesiune a parlamentului deputaților li se va propune să ia în discuție programul militar al guvernului, a cărui examinare a și început în cadrul comisiilor parlamentare.

DECLARAȚIA SECRETARIATULUI F.S.M. CU PRIVIRE LA SITUAȚIA DIN SPANIA

PRAGA 26 (Agerpres).

La 25 iulie Secretariatul Federației Sindicate Mondiale a dat publicității o declarație cu privire la situația din Spania. În declarație se subliniază că Franco încearcă prin reprimul singeroase să înăbușe lupta crescîndă a oamenilor muncii spanioli împotriva mizeriei, foametei, împotriva noulor concedieri și reduceri de salarii, pentru libertate democratică. În declarația Secretariatului F.S.M. se subliniază că în ultimele luni în Spania s-au intensificat nu numai acțiunile muncitorilor din centrele industriale ci și ale muncitorilor de la sate.

Reprimul singeroase, se spune în declarație, nu implică că poporul Spaniei să continue lupta eroică pînă la victoria asupra dictaturii fasciste a lui Franco.

Ultimele evenimente din lume au arătat că unul după altul popoarele oprimate înăbușă prin lupta lor regimurile dictatoriale. Regimul fascist al lui Franco exponentul monopolurilor spaniole și străine, se menține numai datorită ajutorului imperialistilor și în primul rînd al imperialistilor americani care au creat în Spania baze militare. Acest regim a fost condamnat de toate popoarele lumii.

Federația Sindicală Mondială protestează cu hotărîre împotriva noulor arestări și reprimul efectuate de Franco și cheamă toate sindicatele să se alăture acestui protest.

Soarta grea a muncitorilor agricoli din S.U.A.

NEW YORK 26 (Agerpres).

În trecut aveam sclavi, acum îi închiriem de la guvern, — este declarația unui proprietar de plantații american, reproducă de „New York Times” într-un editorial în legătură cu condițiile mizerabile în care trăiesc și muncesc muncitorii agricoli sezonieri în Statele Unite.

„Condițiile de muncă ale circa 500.000 de muncitori agricoli din Statele Unite, se spune în acest articol, se deosebesc „puțin de sclavie”. Majoritatea prevederilor din Legislația Muncii nu se aplică acestor „deposedați” cum îi numește ziarul. De cele mai multe ori salariile lor sînt sub minimul necesar. Ei sînt găzduiți în hambare goale și murdare, lipsite de instalațiile sanitare minimele, uneori cîte șase-opt într-o cămăru-

șă cu toți neîncăpătoare. Ei sînt exploatați fără milă de agenții lipsiți de scrupule care îi închiriază și care le ea mai mare parte din cîștigul lor de mizerie. Copiii lor cresc pe cîmp, fără să poată frecventa cursurile școlare.

Ziarul american subliniază că toate eforturile depuse pentru îmbunătățirea soartei lor s-au lovit de puternicele interese ale marilor fermieri care în acest mod au todeauna la dispoziție o mîna de lucru extrem de ieftină și pe care o exploatează cum doresc. „Atît timp cît o acțiune pentru îmbunătățirea condițiilor acestor muncitori este trăgănată situația lor constituie o rușine pentru Statele Unite” — conchide ziarul american.

TULBURĂRILE DIN RHODEZIA DE SUD

SALISBURY 26 (Agerpres).

După cum transmite corespundentul agenției Associated Press de la sediul O.N.U. primul ministru al Republicii Congo, Patrice Lumumba, a declarat la 25 iulie delegaților a 9 țări: cîne că dorește ca trupele belgiene să părăsească imediat Congo. El a spus că țara sa se pronunță pentru lichidarea oricărei dominații străine în Africa.

—*—

Potrivit agenției France Press situația în această parte a Congo continuă să rămînă încordată. Noi incidente au avut loc cursul dimineții de 25 iulie. A rea majoritate a muncitorilor africani au încetat lucrul imobilizînd sute de întreprinderi. Murile care duc spre cartierele industriale din oraș au fost blocate de către trupe.

Whitehead, primul ministru Rhodesiei de sud, a plecat cursul zilei de 25 iulie la Bulawayo, anunțînd în același timp că a fost trimisă noi trupe în această parte a țării.

Deși autoritățile iau măsuri riguroase în scopul înăbușării cării populației africane, lupta pentru dobîndirea dreptului de a participa la activitatea politică și pentru îmbunătățirea condițiilor de viață se intensifică.

„Cauza Cubei este cauza întregului continent latino-american”. În cadrul cărui numeroși vorbitori au arătat că „revoluția cubană este un exemplu strălucit” pentru popoarele întregului continent asuprit de monopolurile americane. Ei au subliniat că urlau zid de care se izbese imperialistii americani în tendințele lor agresive înătrește și mai mult convingerea acestor popoare că și ele pot trăi libere, dacă vor fi unite împotriva intervenției străine.

Larga mișcare de protest care se desfășoară în aceste zile împotriva amestecului S.U.A. în treburile interne ale Cubei și ale altor țări de pe continentul sud-american provoacă îngrijorare crescîndă la Washington. Față de situația creată numeroși comentatori încep să tragă semnalul de alarmă, încep să atragă atenția cercurilor conducătoare din S.U.A. că a trecut vremea „diplomației canoanelor”. Astfel, cunoscutul comentator american Walter Lippmann avertizează pe aventurierii din rîndurile compatrioților săi că „la elaborarea politicii sîntem datorî să ținem seama de faptele reale și neplăcute”. Lippmann consideră drept fapt neplăcut acela că, în S.U.A. „noi nu mal avem, așa cum am avut înainte, posibilitatea de a interveni pretutindeni și de fiecare dată cînd sînt afectate interesele noastre”.

Lippmann cheamă pe politicienii de la Washington să privească faptele în față, să recunoască schimbările radicale care s-au produs în lume. El aminteste că „spre deosebire de revoluția mexicană de acum 40 de ani, revoluția lui Castro are loc într-o perioadă cînd o parte considerabilă din lume este condusă de puternica guvernare revoluționară din Rusia

Noi manevre ale Washingtonului

În aceste zile în întreaga Americă Latină continuă manifestările anti-americane și de solidăritate cu guvernul revoluționar cuban. Acestea au crescut în intensitate îndeosebi după anunțarea de către guvernul american a unui nou program de „ajutor” pentru țările Americii Latine.

Programul urmează să fie prezentat la 5 septembrie în cadrul conferinței ministrilor economiei statelor americane care se va deschide la Bogota, capitala Columbiei. Acest plan „generos” țineste departe. El este o nouă manevră a Washingtonului menită să lege aceste țări și mal strîns din punct de vedere politic și economic de S.U.A., împiedicînd în felul acesta orice tentativă a acestor țări de a se scutura de dominația monopolurilor și a porni pe drumul independenței. Și dovadă că această nouă manevră urmărește acest scop este faptul că Cuba este exclusiv din acest program și constituie în același timp începutul unei noi etape în războiul economic dus de S.U.A. împotriva Cubei. După cum relatează ziarul cuban „Revolucion” așa numitul „plan american de ajutor” pentru țările din America Latină, elaborat de guvernul Eisenhower, „este un nou complot al Statelor Unite care urmărește izolarea Cubei de celelalte țări din America Latină... El urmărește cumpărarea unor guvernare latino-americane, iar condițiile pentru primirea „ajutorului” prevăd renunțarea din partea acestor țări la suveranitatea și independența lor”.

Totodată, imperialistii americani mizează că acest program să le înlesnească posibilitatea de a

ataca Cuba, iar celelalte popoare latino-americane să nu protesteze. Apar deci lîmpele pentru ordinele jefurile pe care le urmăresc cercurile diriguitoare din Washington în legătură cu așa numitul program de „ajutor” economic pentru țările Americii Latine.

—*—

În încercările ei disperate, propaganda americană se face luntre și punte pentru a găsi pretexte cît de cît palpabile pentru pregătirea opiniei publice de pe continentul sud-american în vederea unei intervenții fășise în treburile interne ale Cubei. Este vorba printre altele de ideea atît de răsufiată a așa-zisului pericol de „infiltrare a comunismului” în America Latină. Dacă în urmă cu cîțiva ani s-ar mal găsit unii oameni din țările Americii Latine care să dea crezare acestor născociri lipsite de orice sens, în momentul de față nimeni nu mal dă crezare unor asemenea gugușcăni. Este cunoscut acum pentru oricine că atînci cînd masele populare din diferite țări ale lumii capitaliste și-au intensificat lupta pentru libertate, independență sau alte reforme sociale, cercurile guvernante din Washington au început să tipe isteric că ni în vorba de „infiltrare a comunismului”. Acum aceste ilde perimate sînt respinse și condamnate de toate popoarele. Dovada cea mal grăitoare este atîtundinea pe care o lau nu numai opinia publică ci și parlamentele și cercurile oficiale din țările Americii Latine

COMENTARIUL

„DAILY WORKER” DEMASCĂ VERSIUNEA FANTEZISTĂ A LUI LODGE LA O.N.U. ÎN LEGĂTURĂ CU AVIONUL SPION RB 47

LONDRA 26 (Agerpres).

Ziarul „Daily Worker” demascat „versiunea fantezistă cu privire la avionul de spionaj RB 47” expusă la 25 iulie în Consiliul de Securitate de către reprezentantul S.U.A., Lodge.

Dacă guvernul S.U.A., scrie ziarul, știa ce s-a petrecut cu acest avion și dispunea de date cu privire la locul în care soacă zborului său, de ce nu a declarat aceasta la 1 iulie cînd avionul a fost doborât? Americanii lor au trebuit 24 de zile pentru a-și pregăti „versiunea” cu privire la acest incident.

„Hîrtiile” și „documentele” d-lui Lodge, scrie „Daily Worker”, nu au fost prezentate imediat după dispariția avionului pentru că nu existau. Iar ele nu existau pentru că nu erau încă ticluite”.